

Gemeindeblatt

Markt Hofkirchen



Öffnungszeiten:

täglich von 8:00 – 12:00 Uhr
Donnerstags von 13:00 – 17:00 Uhr
Tel. 08545/9718-0, Fax 08545/9718-28

zusätzliche Bürgermeistersprechstunden:

Garham: freitags von 13:00 – 14:30 Uhr
Hofkirchen: freitags von 15:00 – 16:30 Uhr

www.hofkirchen.de
gemeindeblatt@hofkirchen.de

Hofkirchen, den 15.09.2021
KW 37/2021

I. Informationen

1. Pächter gesucht!

Der Freistaat Bayern sucht einen Pächter für ein Teilgrundstück auf dem Gelände der Polizeidienststelle Vilshofen.

Es handelt sich hierbei um eine ca. 900 m² große Streuobstwiese, die sich hinter dem Dienstgebäude im nördlichen Bereich befindet. Auf der Freifläche befinden sich insgesamt 6 Apfelbäume sowie als Umfriedung verschiedene Sträucher. Die Bewirtschaftung inkl. Baumschnitt obliegt dem Pächter. Der Zuschnitt sollte zweimal im Jahr erfolgen. Insgesamt ist auf gepflegtes Erscheinungsbild zu achten. Im Zuge dessen ist ein regelmäßiges Mähen der Fläche erforderlich.

Für Imker ist die Fläche besonders interessant.

Die Pachtpreisvorstellung erfolgt gegen Höchstgebot.

Ein entsprechendes Exposé mit Lichtbildern, Bepflanzungsplan, Luftbild, Lageplan ist über die nachfolgenden Links zu erreichen:

[Streuobstwiese in 94474 Vilshofen a. d. Donau, Ortenburger Straße 57a \(bayern.de\)](https://www.immowelt.de/expose/226mj5k)
<https://www.immowelt.de/expose/226mj5k>

Eine Angebotsabgabe bzw. Bewerbung ist bis zum 08.10.2021 bei der Immobilienverwaltung des Freistaates Bayern möglich.

Die Verpachtung der Fläche erfolgt direkt durch den Freistaat Bayern ohne Einschaltung eines Maklers. Insbesondere stellt die Versendung des Exposés keinen Maklerauftrag dar. Sollte die Verpachtung aufgrund der Eigeninitiative eines Maklers erfolgen, ist seitens des Freistaates Bayern als Verpächter daher keine Maklerprovision zu entrichten. Im Falle einer Verpachtung werden keine Auskünfte über den Pächter erteilt.

Eine Ortsbesichtigung vor Abgabe einer Bewerbung ist selbstverständlich jederzeit nach Vereinbarung möglich. Hierzu bitten wir um telefonische Terminvereinbarung unter 08541/9613-0 (Vermittlung).

Als Ansprechpartner bei der Polizeiinspektion Vilshofen fungiert EPHK Wolfgang Maierhofer.

2. Jagdgenossenschaft Hofkirchen - Hilgartsberg

**Jagdgenossenschaft
Hofkirchen - Hilgartsberg**
EINLADUNG zur
Jagdgenossenschaftsversammlung
Sonntag, 19. September 2021 - 18 Uhr
im Gasthaus Stanek, Zaundorf

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Bericht des Jagdvorstehers
3. Kassenbericht / Kassenprüfung
4. Verwendung der Pachteinahmen
5. Behandlung von Anträgen zur Verpachtung*
6. Beschlussfassung über Art der Verpachtung der Jagdbögen I, II und III
7. Neuverpachtung der Jagdbögen I, II und III
8. Wünsche und Anträge

* Die Anträge sind möglichst schriftlich bis zum 16. September '21 beim Jagdvorsteher oder beim Markt Hofkirchen einzureichen.
Die 3G-Regeln sind zu beachten

Jagdvorsteher: Johann Vogl

3. Fundsachen

Es wurde ein einzelner Schlüssel gefunden.
Der Verlierer melde sich bitte im Rathaus.

II. Bekanntmachungen usw.

entfällt

III. Anzeigen

„36. Pfarrfest Hofkirchen – dieses Jahr für dahoam“ am Sonntag, den 19. September 2021



Pfarrfest für dahoam

Sonntag, 19. September 2021 in Hofkirchen / Marktplatz

Beginn: nach dem Festgottesdienst

Bis 13.00 Uhr Verkauf von Köstlichkeiten (gegrillte Giggerl, Grillfleisch, Schnitzel, Käse, Fischwürste usw.) zum Mitnehmen.

Der Erlös ist für dringend notwendige Renovierungsmaßnahmen.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Pfarrgemeinderat – Kirchenverwaltung – Pfarrer



Katholisches Pfarramt Mariä Himmelfahrt Hofkirchen

Kaiserstr. 1

94544 Hofkirchen

Tel: (08545) 256 FAX: (08545) 969277

E-mail: pfarramt.garham-hofkirchen@bistum-passau.de

Liebe Hofkirchener

Am Hofkirchener Friedhof ist in diesem Jahr einiges passiert. Diese letzte Ruhestätte unserer Angehörigen soll schöner und auch für unsere Gemeinde ein Aushängeschild werden.

Da vieles in Eigenleistung zu geschehen hat, bitten wir um kräftige Helfer, die uns am **Samstag, den 18. September ab 8:00 Uhr** bei unseren Arbeiten unterstützen wollen!

Was ist zu tun?

1. Die bereits eingeschaltete Mauerabdeckung und der kleine ehemalige Zugang (zur Ginzinger Wiese) soll zubetoniert werden! Beton wird geliefert!
2. Der Gräberbereich A und C wird begrünt.
3. Wir liefern einen feinen Humus, der dann zwischen den Gräbern gleichmäßig dünn verteilt werden muss. Rasensamen wird aufgebracht.
4. Alle losen Putze der Mauer sollen abgenommen und Risse geöffnet werden.
5. Die neu bepflanzte Fläche müsste wieder gejätet werden.

Unser Ziel ist,

dass an Allerheiligen der Friedhof ein Schmuckstück der Gemeinde ist!

**Bitte helft uns diese Arbeiten zu erledigen!
Für Brotzeit und Getränke ist gesorgt.**

Viele Hände schaffen ein schnelles Ende.

Die Kirchenverwaltung Hofkirchen

Rückfragen an Johann Kallinger 0171-4565405

Senioren Garham

Zum Seniorennachmittag am kommenden **Samstag, den 18. September ab 14:00 Uhr im Pfarrheim in Garham** sind alle Seniorinnen und Senioren ab 60 Jahren sehr herzlich eingeladen.

Die Seniorenbeauftragte freut sich auf Euer Kommen!

Goldschmiede Leeb - Schmidt, Marktplatz 11, Hofkirchen

Unser Geschäft ist **vom 22.09. - 25.09.2021 geschlossen.**

Gartenbauverein Hofkirchen/Garham

zu unserem **Halbtagesausflug** am kommenden Mittwoch, den 22. September - Abfahrt um 13:30 Uhr in Hofkirchen, 13:35 Uhr in Zaundorf und 13:40 Uhr in Garham, sind alle Mitglieder und Freunde des Gartenbauvereins sehr herzlich eingeladen. Auch Nichtmitglieder sind willkommen!

Wir machen einen Spaziergang durch den schönen Naturgarten von Karin Winkler in Mitterau bei Jandelsbrunn und kehren anschließend im Restaurant/Gasthof Gut Lichtenau bei Hauzenberg ein. Rückkehr ca. 18 Uhr bis 18:30 Uhr.

Die geltenden Corona-Regeln sind zu beachten!

**Anmeldung bei Hans Schabl, Tel. 08541/910491.
Die Vorstandschaft bittet um rege Beteiligung!**

Pfarrcaritasverein Garham e. V.!

Am Mittwoch, 22. September 2021 findet um 19.30 Uhr die **Mitgliederversammlung mit Ehrung und Neuwahlen** im Pfarrheim statt.

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Tätigkeitsbericht der 1. Vorsitzenden
3. Tätigkeitsbericht der Kindergartenleitung
4. Kassenbericht
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Entlastung der Vorstandschaft
7. Ehrungen
8. Neuwahlen
9. Wünsche und Anträge

Bitte um Beachtung der 3-G-Regel!!!!

Wer hat Interesse, für eine Kleinkläranlagengemeinschaft die Verwaltung zu übernehmen? Weitere Auskünfte erteilt **Herr Schink, Tel. 0151/40779972**

Ciao Pizzastub´n

Wir liefern und Sie können sich ab 17:00 Uhr Pizzen, Speisen & Getränke gerne auch selbst abholen. Für Selbstabholer haben wir ein Schnäppchen: Donnerstag – Samstag von 17:00 – 19:00 Uhr jede Standard Pizza aus der Karte ohne Extras nur 5,33 €. Fragen Sie uns auch am Telefon nach weiteren Angeboten: Fleischgerichte, Nudelgerichte, Imbiss, Süßspeisen

Sonntags gibt's frischen Schweinebraten, Surbraten & Sauerbraten mit 2 Knödel (Semm/Kart.). Bitte Ente, Hirschgulasch rechtzeitig reservieren.

Öffnungszeiten: Donnerstag - Samstag von 17:00 – 22:00 Uhr

und Sonntag ab 11:30 – 22:00 Uhr durchgehend geöffnet.

Herzlichen Glückwunsch! Gewonnen haben:

1. Preis: Markus Penzenstadler, Hofkirchen
2. Preis: Lisa Willmerdinger, Hofkirchen
3. Preis: Michael Stock, Hofkirchen

Gewinne verfallen nicht . Bitte redet mich auf den Gewinn an (wegen der Maske).

Hans & Lisa mit Team

Tel.: 08545/788, Kaiserstr.15, 94544 Hofkirchen

Gartenbauverein Hofkirchen/Garham – Obstpressen!

Wir pressen jetzt wieder Ihr Obst zu Saft oder Most in unserem Mosthäusl in Hofkirchen am Volksfestplatz.

Jede **Woche donnerstags** und bei Bedarf auch freitags.

Es können nur Äpfel, harte Birnen und Quitten gepresst werden.

Aufgrund der Corona Vorschriften, weisen wir darauf hin, dass die gesetzlichen Abstands- und Hygieneregeln gelten und dass ein eigener Mund-Nasenschutz mitzubringen und bei Vorschrift auch zu tragen ist. Das Gebäude darf nur vom Personal betreten werden.

Obstannahme deshalb nur nach tel. Terminvereinbarung jeweils von Montag bis Mittwoch 9-18 Uhr bei Otmar Bartel, Tel. 08545/969572. Bitte rufen Sie *unbedingt* rechtzeitig an. Bei Abwesenheit auf den AB sprechen. Wir rufen dann zurück. Nur Donnerstag und Freitag können Sie auch am Handy 0160-91914136 von 9-16 Uhr anrufen.

(Rückruf garantiert)

Wir benötigen auch die ungefähre Obstmenge, damit wir einen geregelten Terminplan erstellen können, der lange Wartezeiten für Sie und die nachfolgenden Personen vermeidet. Wenn Sie wenig Zeit haben, können Sie Ihr Obst gerne am Vorabend oder in der Frühe bringen und nach Feierabend oder Vereinbarung abholen. **Das angelieferte Obst muss frisch, sauber und faulfrei sein. Faules Obst muss wieder mitgenommen werden. Birnen werden nur im harten Zustand genommen (neue Vorschrift).**

Der Vorstand und das Obstpressteam

Wöchentlich Hauptuntersuchung jeden Mittwoch im Wechsel mit TÜV + GTÜ!
Jederzeit Abgasuntersuchungen für sämtliche KFZ.-Typen.

Autohaus Berger, Pirka, Tel. 08541/96330, Gebrauchtteile Tel. 08541/963340



**BAYERWALD
Pflegedienst**

MDK-Pflegernote: 1,0

Kundenzufriedenheit: 1,0



Reinhold Dietrich

PERSÖNLICH UND NAH
Ambulante Pflege - Betreuung
Beratung - Hauswirtschaftshilfe

08544 974 88 55

info@bayerwald-pflegedienst.de

**„Ihre Selbstbestimmung
steht im Vordergrund!“**

Polizei: Notruf 110

Polizeiinspektion Vilshofen: Ortenburger Straße 57 a, Tel. 08541/96130

Feuerwehr: Notruf-Telefon 112; Integrierte Leitstelle 0851/98850114

NEU!!! Ärztenotdienst außerhalb der Sprechzeiten: bayernweit: Tel. 01805/191212
oder 116117 (ohne Vorwahl vom Festnetz & Handy – kostenlos)

Rettungsleitstelle in absoluten, lebensbedrohlichen Notfällen: 112

(ohne Vorwahl vom Festnetz & Handy – kostenlos)

Giftnotruf: Tel. 089/19240

Anzeigen bitte fertig verfasst, persönlich, per Post oder per E-Mail: gemeindeblatt@hofkirchen.de abgeben. Annahmeschluss: Dienstag, 11:00 Uhr; **Tel. 08545/9718-21** (Mo – Mi, jeweils von 8:00 – 12:00 Uhr)

PRESSEMELDUNG

Ansprechpartnerin
Maria Sangl
Ludwigsplatz 4/I, 94032 Passau
Tel.: 0851 36248, Fax 0851 33490
m.sangl@verbraucherservice-bayern.de

Passau, 09.09.2021

Obst und Gemüse richtig lagern

VerbraucherService Bayern gibt Tipps für Vorratshaltung

Vorratshaltung ist in ländlichen Haushalten mit großem Nutz- und Obstgarten selbstverständlich. Die Coronakrise hat auch in städtischen und jungen Haushalten den Wunsch geweckt, unabhängiger von industriellen Produkten zu sein und einen Vorrat anzulegen. Das Bundesamt für Bevölkerungsschutz und Katastrophenhilfe sowie das Bundesministerium für Ernährung und Gesundheit empfehlen, Lebensmittel für zwei Wochen vorrätig zu haben. Wie Sie Obst und Gemüse richtig einlagern, erklärt der VerbraucherService Bayern im KDFB e.V. (VSB).

Für das Einlagern von Obst und Gemüse eignet sich am besten ein dunkler Kellerraum, der nach Norden oder Osten liegt und durch Fenster, Schlitze, Gitter oder einen Ventilator ausreichend be- und entlüftbar ist. Ein atmungsaktiver Anstrich schützt vor Schimmel und muffigem Geruch. **Wichtig:** Regelmäßig kontrollieren, dass kein Ungeziefer im Lagerraum ist. Zum Lagern benötigen Sie Regale, Horden und Kartoffelkisten. Für einen Sandeinschlagplatz für Gemüse eignen sich saubere Kisten oder eine Kellerecke, die Sie mit Ziegelsteinen einfassen. Die ideale Temperatur im Winter liegt bei vier bis fünf Grad, im Sommer bei zehn bis zwölf Grad. Die Temperatur sollte möglichst konstant sein. Frost ist zu vermeiden. Eine relative Luftfeuchtigkeit zwischen 85 bis 90 Prozent ist optimal. Frischluftzufuhr ist notwendig, damit sich nicht zu viel Reifungsgas Ethylen anreichert und sich der Verderb dadurch beschleunigt. „Lagern Sie immer nur einwandfreie, ungewaschene, aber saubere Lebensmittel ein. Kontrollieren Sie das Obst und Gemüse regelmäßig und sortieren Sie faulige Früchte aus“, rät Birgit Billy Hauswirtschaftsexpertin beim VSB.

Lagerfähige **Apfel- und Birnensorten** in flache Horden oder Kisten legen und abdecken. **Winterkarotten, Rote Bete, Sellerie und Schwarzwurzeln** in mittelfeuchten Sand einschlagen oder in Netzen aufhängen. Bei **Kohlarten** erst die äußeren Blätter entfernen, dann am Strunk aufhängen oder in flache Kisten legen. **Zwiebeln** ohne Laub hängend oder liegend trocken lagern. **Salate** wie Zuckerhut, Radicchio, Endiviansalat in Zeitungspapier einschlagen. **Kartoffeln** in Lattenkisten oder Drahtsilos lagern.

Weiterführende Informationen finden Sie in unserem VSB-Tipp: [Lebensmittel haltbar machen und einlagern](#)

Der VerbraucherService Bayern im KDFB e.V. (VSB) ist ein unabhängiger, bayerischer Verbraucherverband mit 15 Beratungsstellen und 160.000 Mitgliedern. Wir bieten seit 65 Jahren neutrale, persönliche Beratung, nachhaltige Bildung und Interessenvertretung

als Bayerns starker Service für Verbraucher. Der VerbraucherService Bayern engagiert sich aktiv in den Bereichen Verbraucherrecht, Ernährung, Umwelt, Finanzen, Energie und Hauswirtschaft. Der Verband wird staatlich gefördert und ist eine Einrichtung des Frauenbunds.